

Daftar Buku 2024

Netzwerk neu | Netzwerk |

Deutsch echt einfach | Kontakte Deutsch | Willkommen |

Kamus Universal Langenscheidt Jerman |

PONS Gramatika Ringkas | PONS Praxis-Grammatik |

Kiat Berbahasa Jerman dan Inggris di Hotel dan Restoran |

Berjejak di Indonesia | Von Goethe bis Emil Nolde

Netzwerk neu

Seri Buku Pelajaran Bahasa Jerman Sebagai Bahasa Asing.

Edisi aktualisasi dari seri *Netzwerk*.

Diterbitkan oleh Ernst Klett Sprachen GmbH, Stuttgart, Jerman.

Katalis ditunjuk sebagai Penyalur Tunggal *Netzwerk neu* di Indonesia.

Netzwerk neu adalah buku ajar bahasa Jerman untuk dewasa muda yang dapat mengarahkan pemelajar secara aplikatif dan pasti, serta membantu mempersiapkan diri untuk ujian Start Deutsch 1 und 2, Goethe-Zertifikat A2, telc Deutsch A2, Deutsch-Test für Zuwanderer, ÖSD A1, A2, Goethe-/ÖSD-Zertifikat B1, dan Zertifikat Deutsch.

Dilengkapi audio dan video yang dapat diakses secara daring, maupun via aplikasi.

Untuk tingkatan A1-B1.

Tersedia hanya di wilayah RI.



Netzwerk neu A1, Kursbuch mit Audios und Videos Online
(Buku Pelajaran dengan audio dan video daring)

Stefanie Dengler, Paul Rusch,
Helen Schmitz, Tanja Sieber

176 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 28 cm, Cet. 3, 2023
ISBN 978-3-12-607156-7



Netzwerk neu A2, Kursbuch mit Audios und Videos Online
(Buku Pelajaran dengan audio dan video daring)

Stefanie Dengler, Paul Rusch,
Helen Schmitz, Tanja Sieber

176 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 28 cm, Cet. 2, 2023
ISBN 978-3-12-607164-2



Netzwerk neu B1, Kursbuch mit Audios und Videos Online
(Buku Pelajaran dengan audio dan video daring)

Stefanie Dengler, Paul Rusch,
Helen Schmitz, Tanja Sieber

176 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 28 cm, Cet. 3, 2024
ISBN 978-3-12-607786-6

Netzwerk neu A1, Übungsbuch mit Audios Online
(Buku Latihan dengan audio daring)

Stefanie Dengler, Paul Rusch,
Helen Schmitz, Tanja Sieber

176 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 28 cm, Cet. 3, 2023
ISBN 978-3-12-607157-4

Netzwerk neu A2, Übungsbuch mit Audios Online
(Buku Latihan dengan audio daring)

Stefanie Dengler, Paul Rusch,
Helen Schmitz, Tanja Sieber

176 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 28 cm, Cet. 2, 2023
ISBN 978-3-12-607165-9

Netzwerk neu B1, Übungsbuch mit Audios Online
(Buku Latihan dengan audio daring)

Stefanie Dengler, Paul Rusch,
Helen Schmitz, Tanja Sieber

170 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 28 cm, Cet. 3, 2024
ISBN 978-3-12-607787-3

Harga satu set:
Rp325.000,00

Harga satu set:
Rp350.000,00

Harga satu set:
Rp375.000,00

Netzwerk (edisi lama)



Harga satu set:
Rp325.000,00

Seri Buku Pelajaran Bahasa Jerman Sebagai Bahasa Asing.
Diterbitkan oleh Ernst Klett Sprachen GmbH, Stuttgart, Jerman.
Katalis ditunjuk sebagai Penyalur Tunggal *Netzwerk* di Indonesia.

Netzwerk diperuntukkan pembelajar yang sedikitnya berumur 16 tahun tanpa pengetahuan dasar bahasa Jerman. Seri buku dan media pelengkap yang tersedia terbagi dalam tiga tingkat menurut Kerangka Acuan Bahasa Eropa untuk dapat menempuh ujian Zertifikat Deutsch. Saat ini Netzwerk edisi lama hanya tersedia untuk tingkatan A2.

Tersedia hanya di wilayah RI.

Netzwerk A2, Kursbuch mit DVD-ROM
(Buku Pelajaran dengan DVD-ROM)

Stefanie Dengler, Paul Rusch, Helen Schmitz, Tanja Sieber

160 hlm., bergambar 4 warna, 21 x 28 cm, Cet.III, 2020
ISBN 978-3-12-607778-1

Netzwerk A2, Arbeitsbuch mit MP3-Audiodateien
(Buku Latihan dengan MP3-Audio)

Stefanie Dengler, Paul Rusch, Helen Schmitz, Tanja Sieber

168 hlm., bergambar 4 warna, 21 x 28 cm, Cet. III, 2020
ISBN 978-3-12-607779-8

Glosarium Jerman-Indonesia



Diterjemahkan oleh Tim Penerbit Katalis

Netzwerk A1, Glosarium

Glosarium Jerman-Indonesia.
Memuat kosakata lengkap
untuk keseluruhan 12 bab
pada Kursbuch Netzwerk A1.

56 hlm., 14,8 x 21,2 cm,
Cet. II, 2019
ISBN 978-979-8060-80-9

Rp30.000,00

Netzwerk A2, Glosarium

Glosarium Jerman-Indonesia.
Memuat kosakata lengkap
untuk keseluruhan 12 bab
pada Kursbuch Netzwerk A2.

48 hlm., 14,8 x 21,2 cm,
Cet. I, 2017
ISBN 978-979-8060-81-6

Rp30.000,00

Netzwerk B1, Glosarium

Glosarium Jerman-Indonesia.
Memuat kosakata lengkap
untuk keseluruhan 12 bab
pada Kursbuch Netzwerk B1.

52 hlm., 14,8 x 21,2 cm,
Cet. I, 2019
ISBN 978-979-8060-82-3

Rp30.000,00

BAHASA

Deutsch echt einfach für Jugendliche

Bahasa Jerman untuk Remaja

Giorgio Motta

Buku ajar Bahasa Jerman, dilengkapi audio & video yang dapat diakses secara daring dan via aplikasi. Telah dinyatakan layak sebagai materi pengayaan oleh Pusat Kurikulum dan Perbukuan Kementerian Pendidikan dan Kebudayaan. Diterbitkan di Indonesia atas lisensi Ernst Klett Sprachen GmbH, Stuttgart, Jerman. Tersedia hanya di wilayah RI.



Deutsch echt einfach für Jugendliche A1.1,
Kurs- und Übungsbuch mit
Audios und Videos online
(Buku Pelajaran dan Latihan dengan
audio dan video daring)

124 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 29,7 cm, Cet. 3, 2023
ISBN 978-979-8060-84-7

Rp120.000,00



Deutsch echt einfach für Jugendliche A1.2,
Kurs- und Übungsbuch mit
Audios und Videos online
(Buku Pelajaran dan Latihan dengan
audio dan video daring)

136 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 29,7 cm, Cet. 2, 2022
ISBN 978-979-8060-85-4

Rp120.000,00



Deutsch echt einfach für Jugendliche A2.1,
Kurs- und Übungsbuch mit
Audios und Videos online
(Buku Pelajaran dan Latihan dengan
audio dan video daring)

120 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 29,7 cm, Cet. 2, 2024
ISBN 978-979-8060-86-1

Rp120.000,00



Deutsch echt einfach für Jugendliche A2.2,
Kurs- und Übungsbuch
mit Audios und Videos online
(Buku Pelajaran dan Latihan
dengan audio dan video daring)

128 hlm., bergambar 4 warna,
21 x 29,7 cm, Cet. I, 2021
ISBN 978-979-8060-87-8

Rp120.000,00

Kontakte Deutsch 2



**Tini Hardjono, Eva-Maria Marbun,
Sartati Nainggolan**

Kontakte Deutsch dapat dipergunakan baik di SMA atau SMK. Para penyusun memakai pendekatan antarbudaya dengan menyajikan tema-tema Jerman dan Indonesia secara kontrasitif.

224 hlm., bergambar,
21 x 29,7 cm,
Cet. XIV, 2016
ISBN 978-979-8060-48-9

Rp55.000,00

Kontakte Deutsch extra Buku Pelajaran Bahasa Jerman



Eva-Maria Marbun, Helmi Rosana

Buku pelajaran untuk pelajar remaja lengkap dengan CD Audio. Bagian terpadu dari seri bahan ajar Kontakte Deutsch 1-3. Materi dan latihan berorientasi pada ujian berstandar internasional Start Deutsch 1. Kerja sama dengan Goethe-Institut Jakarta.

188 hlm., bergambar dwiwarna,
17,5 x 25 cm, Cet. VI, 2016
ISBN 978-979-8060-64-9

Rp65.000,00



Lehrerheft / Buku Pendamping Guru

44 hlm., 17,5 x 25 cm,
Cet. I, 2008

Rp15.000,00

WILLKOMMEN!!!



Dwi Yoga Peny **Hadyanti**, Ekadewi **Indrawidjaja**,
Helmi **Rosana**, Willia **Syarief**

Ein Deutsch-Lehrwerk für den Tourismus

Paket buku dan CD Buku Pelajaran
Bahasa Jerman untuk Pariwisata
Dikembangkan sebagai proyek bersama antara
Direktorat Pendidikan Menengah Kejuruan dan
Goethe-Institut Jakarta.

264 hlm., bergambar dwiwarna,
17,5 x 25 cm, Cet. IV, 2013
ISBN 978-979-8060-59-5

Rp60.000,00

REFERENSI

Kamus Universal Langenscheidt Jerman



Dr. Sri Sukesu **Adiwimarta**,
Dr. Setiawati **Darmojuwono**,
Elisabeth **Soeprapto-Hastrich**

Edisi revisi dari Langenscheidts Universal-Wörterbuch
Indonesia-Jerman/Jerman-Indonesia.

Berisi sekitar 25.700 lema dan ungkapan

- Kosakata yang aktual
- Ekstra: daftar bilangan, daftar menu, ungkapan penting
- Cepat menemukan lema yang diperlukan
- Der praktische Reisebegleiter in Indonesien

352 hlm. 7 x 11 cm, Cet. I, 2020
ISBN 978-979-8060-83-0

Rp60.000,00

PONS Gramatika Ringkas Bahasa Jerman Dengan Sistem Mudah Ingat



Joachim Neubold

Buku gramatika modern dan sistematis dengan cara menerangkan yang tidak berbelit, disertai contoh yang mudah dimengerti. Untuk Tingkatan A1-B2.

160 hlm., bergambar dwiwarna,
12,5 x 21 cm, Cet. IV, 2018
ISBN 978-979-8060-78-6

Rp45.000,00

**Dalam proses aktualisasi*

PONS Praxis-Grammatik Deutsch als Fremdsprache Penjabaran dan Latihan Gramatika BAHASA JERMAN



Alke Hauschild

Ideal untuk belajar, latihan, dan mencari keterangan. Untuk Tingkatan A2-B2

304 hlm., dwiwarna,
16,2 x 22,8 cm, Cet. I, 2014
ISBN 978-979-8060-79-3

Rp98.000,00

Kiat Berbahasa Jerman dan Inggris di Hotel dan Restoran Fachdeutsch und Fachenglisch für Hotel, Restaurant und Küche



Claudia Göckel, Barbara Soeprapto (Penyadur)

Fachdeutsch und Fachenglisch für Hotel, Restaurant und Küche
Kosakata dan Dialog Percontohan dalam Bahasa-Bahasa Jerman, Indonesia, dan Inggris

160 hlm., 20 x 14 cm, Cet. I, 2005
ISBN 979-8060-60-1

Rp35.000,00

Berjejak di Indonesia Kisah Hidup Sepuluh Tokoh Jerman



Rüdiger Siebert

Sebuah buku sejarah dan buku cerita bagi semua orang yang ingin mengetahui lebih banyak mengenai sumbangan para peneliti, seniman, administrator, dan pemikir Jerman terhadap perkembangan Indonesia dalam kurun waktu empat abad. Jejak yang mereka tinggalkan dapat ditelusuri di Sumatera, Sulawesi, Kalimantan, Jawa, dan Bali. Diterbitkan dengan dukungan Deutsche Welle.

Pada saat penerbitan buku, Rüdiger Siebert (1944-2009) memimpin Siaran Bahasa Indonesia Radio Deutsche Welle. Namanya dikenal sebagai penulis sejumlah buku mengenai Indonesia dan Asia Tenggara.

232 hlm., bergambar,
14 x 21 cm, Cet. I, 2002
ISBN 979-8060-58-X

Rp45.000,00

Von Goethe bis Emil Nolde - Indonesien in der deutschen Geisteswelt



Heinrich Seeman

Pada waktu menyusun buku ini, Seemann menjabat Duta Besar Republik Federal Jerman di Indonesia. Dirasakan olehnya, bahwa pengetahuan di kalangan terpelajar Jerman mengenai akar-akar hubungan Jerman-Indonesia telah memudar.

Dengan memeriksa isi arsip lama di Indonesia, di Belanda, dan di Jerman serta meneliti buku fiksi kontemporer, Seemann menemukan korespondensi, catatan perjalanan, karya sastra, dan karya ilmiah dari tiga puluh lebih pengarang, filosof, seniman, dan ilmuwan Jerman terkenal yang pernah berhubungan dengan Hindia Belanda atau Indonesia, atau yang terinspirasi oleh budaya tinggi di Jawa, Bali, dan Sumatra.

352 hlm., 12,5 x 19 cm, hitam putih, sampul keras,
Cetakan III, edisi kerja sama dengan Dittrich Verlag, 2000
ISBN 979-8060-50-4

Rp80.000

INFORMASI TAMBAHAN

1. Harga yang tercantum belum termasuk ongkos kirim.
2. Pembayaran dapat ditransfer ke:

PT Katalis Mitra Plaosan

- CIMB Niaga, Cabang Kemang, Jakarta
a/c 800073221700

- BCA KCU Blok A, Cipete, Jakarta
a/c 2183027905

3. Pesanan yang masuk setelah pukul 13:30 akan diproses pada hari berikutnya.
4. Pemesanan di hari Jumat yang melewati pukul 13:00, akan diproses pada hari Senin.
5. Perihal pengiriman via ojek *online*, jasa ojek *online* dipesan oleh pelanggan Katalis dan terkait dengan jarak, dikhususkan untuk wilayah Jadetabek. Waktu *pick up* dan pengiriman dimohon untuk menyesuaikan dengan jam operasional kantor Katalis.
6. Untuk informasi lenih lanjut silakan menghubungi daftar kontak pada sampul belakang daftar buku ini.

TENTANG PENERBIT KATALIS

Ketika mendirikan Penerbit Katalis pada awal tahun 1986 di Jakarta, para pendiri memilih bentuk pendek dari istilah katalisator sebagai nama penerbit dengan harapan, buku terbitannya akan sanggup mencetuskan reaksi melalui kata. Yang menggagas pendirian Penerbit Katalis dan menjadi pengelolanya, Elisabeth Soeprapto-Hastrich, adalah pakar perbukuan asal Jerman.

Maka dari semula Penerbit Katalis menitikberatkan alih teknologi dan ilmu dari Jerman dengan menerapkan standar mutu penerbitan yang tinggi. Langkah awal ditempuh dengan mengeluarkan seri penuntun berencana (pb), yaitu buku pengetahuan dasar elektroteknik dan elektronika untuk belajar sendiri. Atas kerja sama dengan Siemens dipilih 19 judul dari puluhan judul seri asli yang dipublikasikan oleh divisi penerbitan perusahaan tersebut di Jerman untuk diindonesiakan oleh Penerbit Katalis.



Di samping menggarap penerbitan buku teknologi lain, misalnya Pengetahuan Bahan untuk Industri, Katalis melangkah ke ranah lebih luas. Langkah tersebut antara lain dengan diterbitkannya edisi dwibahasa (Jerman-Indonesia) beberapa karya sastra Jerman kontemporer, buku *Rahasia di Kaki Borobudur/The Hidden Foot of Borobudur* yang memuat reproduksi foto lengkap dari rangkaian relief Karmawibhangga, dan buku-buku mengenai Indonesia yang di antaranya dalam bahasa Jerman.



TENTANG PENERBIT KATALIS

Tahap demi tahap kegiatan Penerbit Katalis terfokus pada penerbitan buku dan media audio untuk pembelajaran bahasa Jerman. Produk utama di bidang ini berupa seri bahan ajar untuk sekolah lanjutan tingkat atas, untuk perguruan tinggi, dan kursus, termasuk kursus bahasa Jerman melalui radio. Sebagai pelengkap Penerbit Katalis menerbitkan buku didaktik, buku pegangan guru, dan buku referensi, seperti kamus dan kosakata bilingual serta panduan bahasa Jerman dan Inggris untuk bidang perhotelan dalam tiga bahasa.

Dalam mengembangkan lingkup penerbitannya, Penerbit Katalis menjalin kerja sama yang baik dengan beberapa usaha penerbitan besar di Jerman yang memberi lisensi, antara lain Cornelsen Verlag, Europa-Lehrmittel Verlag, Hueber Verlag, dan Klett Verlag. Pola penerbitan bersama pernah diterapkan dalam kerja sama dengan Deutsche Welle (*Wieso nicht?*, *Berjejak di Indonesia*, *Radio D*), Goethe-Institut (*Wieso nicht?*, proyek buku ajar seri *Kontakte Deutsch*, *Radio D*, dan buku ajar pariwisata *Willkommen!!!*), dan Gramedia Pustaka Utama (*Herr der Diebe Pangeran Pencuri*).

Saat ini Katalis menjadi penyalur resmi untuk buku ajar bahasa Jerman *Netzwerk neu* dan juga memegang lisensi untuk buku ajar remaja *Deutsch echt einfach* dari penerbit Klett. Selain itu Katalis juga telah mengaktualisasi dan menerbitkan edisi revisi tahun 2020 dari *Kamus Universal Langenscheidt Indonesia-Jerman/Jerman-Indonesia* serta hingga kini masih menjadi pemegang lisensi untuk buku dari penerbit PONS yang berjudul *Gramatika Ringkas Bahasa Jerman* dan *Praxis-Grammatik Deutsch*.

PT Katalis Mitra Plaosan

Jl. Nangka V/61A
Cipete Utara
Jakarta 12150

Telp. : (021) 2950 1008
E-mail : info@katalis.co.id
: marketing@katalis.co.id
Website : www.katalis.co.id

Waktu Operasional:
Senin - Jumat
09:00 - 16:00 WIB

*Pemesanan dapat dilakukan via telepon,
e-mail, dan toko daring dalam situs Katalis.*